

Facultade de Filoloxía e Tradución Universidade de Vigo

**Acta de Xunta ordinaria de Facultade
28 de novembro de 2019**

Asistentes:

Equipo decanal

Alonso Bacigalupe, Luis
Galanes Santos, Iolanda
Figueroa Dorrego, Jorge Juan
Seijas Montero María

Sector (A) Profesorado

Agustín Guijarro, Javier de
Arias Freixedo, Xosé Bicito
Baltrusch, Burghard
Becerra Suárez, M.^a del Carmen
Bringas López, Ana
Bueno Alonso, Jorge Luis
Cabeza Pereiro, M.^a del Carmen
Candelas Colodrón, Manuel A.
Chas Aguión, Antonio
Cortés Gabaudán, Helena
Corvo Sánchez, M.^a José
Costas González, Xosé Henrique
Cruces Colado, Susana
Domínguez Castro, Luís
Fariña Busto, M.^a Jesús
Fernández Rodríguez, Áurea
Fernández Salgado, Xosé A.
García González, Marta
García-Miguel Gallego, José M.^a
Gómez Clemente, Xosé M.^a
González Álvarez, M.^a Dolores
Lorenzo García, M.^a Lourdes
Luna Alonso, Ana
Luna Sellès, Carmen
Miquel Vergés, Joan
Mascuñán Tolón, Patricia Silvia
Martínez Ínsua, Ana Elina
Montero Domínguez, Xoán
Montero Küpper, Silvia
Pérez Guerra, Javier
Pereira Rodríguez, Ana M.^a
Pérez Rodríguez, M.^a Rosa
Rama Martínez, M.^a Esperanza
Ramallo Fernández, Fernando
Ribao Pereira, Montserrat
Rifón Sánchez, Antonio
Rodríguez Guerra, Alexandre
Rodríguez Rodríguez, Beatriz
Rodríguez Vázquez, Rosalía
Ruzicka Kenfel, Veljka
Sánchez Trigo, M.^a Elena
Seoane Posse, Elena C.
Solla González, Amparo

Acta da sesión ordinaria da Xunta de Facultade de Filoloxía e Tradución, do 28 de novembro de 2019, ás 13 h en primeira convocatoria, e as 13.30 h en segunda convocatoria no salón de actos

Ábrese a sesión ás 14h. O decano descúlpase por comezar a xunta fóra de hora ao alongarse a Xunta de Titulación inmediatamente anterior a esta sesión da Xunta de Facultade. Dálle, así mesmo, a benvida á nova secretaria da FFT e agradece os servizos á saínte, dona Susana Cruces Colado.

ORDE DO DÍA

1. Aprobación, se procede, das actas das sesións anteriores (23/07/2019, 10/10/2019 e 06/11/2019)
2. Informe do decano
3. Debate e toma de decisións sobre as propostas da FFT de reforma do GCELEL/FGE
4. Aprobación, se procede, da memoria da segunda edición do *Curso de especialista en refalado interlingüístico da Universidade de Vigo*
5. Elección de membros ás candidaturas de comisións delegadas
6. Aprobación dos premios extraordinarios de grao
7. Rolda aberta de intervencións.

DELIBERACIÓNS

1. Aprobación, se procede, das actas das sesións anteriores (23/07/2019, 10/10/2019 e 06/11/2019)

Apróbanse por unanimidade as actas das sesións do 23/07/2019 e 06/11/2019. Sométese a votación a aprobación da acta do 10/10/2019, que se aproba por 36 votos positivos, 0 votos negativos e 8 abstencións.

2. Informe do decano

O decano informa de que está aberto o proceso electoral para elixir membros da Xunta de facultade polos sectores B, C e D. Constituíuse a Xunta Electoral o 20/11/2019 e nesa mesma data abriuse a exposición pública o Censo electoral provisional. O Censo electoral definitivo proclamouse o 25/11/2019 e abriuse un prazo para presentar candidaturas entre o 26/11/2019 e o 03/12/2019. Informa, ademais, sobre as fases seguintes deste proceso electoral que finalizará a máis tardar o 20/12/2019.

Soto Andión, Xosé
Suárez Briones, Beatriz
Sueiro Justel, Joaquín
Yáñez Bouza, Nuria

Sector (B) Profesorado

Non asiste ningún representante

Sector (C) Alumnado

Carrillo Rodríguez, Lara
Veiga López, Daniel

Sector (D) PAS

Otero Rey, María Belén
López González, Rosa María

Desculpas e ausencias xustificadas

Alonso Alonso, Rosa
Anaya Revuelta, Inmaculada
Báez Montero, Inmaculada C.
Baxter, Robert Neal
Bermúdez Montes, M^a Teresa
Cuevas Alonso, Miguel
Dasilva Fernández, Xosé Manuel
Del Pozo Triviño, M^a Isabel
Díaz Fouces, Óscar
Iglesias van der Woude, Miguel
Lorenzo Suárez, Anxo Manuel
Martín Lucas, Belén
Montero Reguera, José Francisco
Parada Diéguez, Arturo
Quilis Sanz, M^a José
Ripoll Delebourse, Virginia
Rodríguez Barcia, Susana
Valado Fernández, Liliana

Ausencias sen xustificar

Álvarez Lugris, Alberto
Amosa Mendoza, Esther
Andrés Iglesias, Jesús
Angueira Viturro, Anxo
Bello Davila, Cristina
Caneda Cabrera, M^a Teresa
Fernández Álvarez, M. Santiago
Fernández Ocampo, Anxo
Ferreiro Vázquez, Óscar
Garrido Rodrigues, Carlos
Gamallo Valladares, Andrea
Gómez Guinovart, Fco. Xavier
González Maestro, Jesús
Ledo Lemos, Francisco José
Llantada Díaz, M.^a Francisca
Marcos Vázquez, Juan Antonio
Navaza Blanco, Gonzalo
Nogueiras Justo, Francisco Manuel
Peres Rodrigues, José Henrique
Pérez Álvarez, Raúl Manuel
Rodríguez Yáñez, Xoán Paulo
Salceda Rodríguez, Hermes

3. Debate e toma de decisións sobre as propostas da FFT de reforma do GCLEL/FGE

Adiase o punto da orde do día para poder enviar a documentación a todos os membros da Xunta de Facultade. A sesión extraordinaria na que se debata sobre este punto terá lugar na semana do 03/12/2019.

4. Aprobación, se procede, da memoria da segunda edición do Curso de especialista en refalado interlingüístico da Universidade de Vigo

Apróbase por asentimento.

5. Elección de membros ás candidaturas de comisións delegadas

Unha vez rematado o prazo para presentar candidaturas ás comisións delegadas da Xunta de Facultade e revisadas estas, cómpre preciso votar para determinar a composición de 3 comisións para as que se recibiron máis candidaturas que postos por cubrir. A votación realízase en 2 fases.

Vótase primeiramente a composición da Comisión Permanente no referido ao profesorado (sector A).

O resultado é de 2 votos en branco e os seguintes votos positivos:

Candidaturas	Votos recibidos
Helena Cortés Gabaudán	35
Susana Cruces Colado	32
Ana Luna Alonso	29
Miguel Cuevas Alonso	24
Jorge Luis Bueno Alonso	19
Silvia Montero Küpper	15
Burghard Balstruch	13

Incorpóranse á Comisión Permanente as cinco primeiras persoas da táboa precedente.

A seguir realízase unha segunda votación de dupla elección.

a) A primeira para escoller o representante do alumnado na Subcomisión de Linguas Estranxeiras/Ciencias da Linguaxe e Estudos literarios da Comisión de Relacións Exteriores. O resultado é de 2 votos en branco, 1 abstención en os seguintes votos positivos:

Candidaturas	Votos recibidos
Raúl Manuel Pérez Álvarez	12
Yolanda Fernández Peña	3

b) A segunda para escoller o membro do grao de Ciencias da Linguaxe e Estudos Literarios da Comisión de Validacións. O resultado da votación é:

Candidaturas	Votos recibidos
Miguel Cuevas Alonso	15
Xosé Soto Andión	10

Santos García, Mercedes
Souto Rodal, Tania
Torres Sotelo, Laura
Urdiales Shaw, Martín
Veiga Díaz, M^a Teresa
Yuste Frías, José

Incorpóranse ás comisións correspondentes o alumno Raúl Manuel Pérez Álvarez e o profesor Miguel Cuevas Alonso.

Apróbase a nova composición das comisións delegadas da Xunta de Facultade segundo figura no Anexo 1.

6. Aprobación dos premios extraordinarios de grao

O decano comunica que foron designados/as polos respectivos tribunais dos premios extraordinarios de cada grao:

- Alicia Natalia Bao Alegría (Grao de Linguas Estranxeiras),
- María Raquel Ferrón Martínez (Grao de Tradución e Interpretación),
- Alejandro Enrique Solla Alonso (Grao de Ciencias da Linguaxe e Estudos Literarios).

Apróbase a designación por asentimento.

7. Rolda aberta de intervencións

Non hai

Sen máis asuntos que tratar, remata a sesión ás 14.47 horas.

Vigo, 28 de novembro de 2019

Visto e prace do decano

A secretaria

Luis Alonso Bacigalupe

Iolanda Galanes Santos
segundo o disposto polos artigos 6 e 7 do
Regulamento Interno da FFT, art. 43 dos
Estatutos da Universidade de Vigo e art. 16 da *Lei*
do réxime xurídico do sector público.

DILIXENCIA para facer constar que esta acta foi aprobada, sen alegacións, na sesión ordinaria da Xunta de Facultade celebrada o día 19 de decembro de 2019.

A Secretaria da Facultade

Iolanda Galanes Santos

Anexo 1

**Comisións delegadas da Xunta de
Facultade: Xunta de Facultade
28/11/2019** (Punto 5 da orde do día: 5. Elección de
membros ás candidaturas de comisións delegadas)

Anexo 1_ Comisións delegadas da Xunta de Facultade (Xunta de Facultade 28/11/2019)

Comisión Permanente:

5 membros do profesorado sector A

Jorge Luis Bueno Alonso
Helena Cortés Gabaudán
Miguel Cuevas Alonso
Susana Cruces Colado
Ana Luna Alonso

1 membro de profesorado sector B

Silvia Mascuñán Tolón

1 membro do PAS

Jesús Andrés Iglesias

3 membros do alumnado

Raúl Manuel Pérez Álvarez
Lara Carrillo Rodríguez
VACANTE

Comisión de Relacións Exteriores:

Subcomisión de Linguas Estranxeiras/ Ciencias da Linguaxe e Estudos Literarios

4 membros do profesorado sector A

2 por Grao Linguas Estranxeiras

Dolores González Álvarez

Javier Pérez Guerra

2 por Grao Ciencias da Linguaxe e Estudos Literarios

María del Carmen Cabeza Pereiro

VACANTE

1 membro de profesorado sector B

VACANTE

1 membro do PAS

Francisco Nogueiras Justo

1 membro do alumnado

Raúl Manuel Pérez Álvarez

Subcomisión de Tradución e Interpretación

1 membro do profesorado sector A (con docencia en linguas A, B, C, en linguas I, II, ou en idiomas I, II)

Rosalía Rodríguez Vázquez

2 membros do profesorado sector A (da área de Tradución e Interpretación)

Ana Luna Alonso

VACANTE

1 membro de profesorado sector B

Rebeca Cristina López González

1 membro do PAS

VACANTE

1 membro do alumnado

Lara Carrillo Rodríguez

1 membro do PAS

Esther Amosa Mendoza

Comisión de Extensión Universitaria:

3 membros do profesorado sector A (1 por grao)

Amparo Solla González

Veljka Ruzicka Kenfel

VACANTE

1 membro de profesorado sector B

VACANTE

1 membro do PAS

Rosa María López González

2 membros do alumnado

Cristina Bello Davila

VACANTE

Comisión de Normalización e Dinamización Lingüística:

5 membros do profesorado sector A (1 por Departamento)

Xosé Antonio Fernández Salgado

Ana Bringas López

Xavier Gómez Guinovart

VACANTE

VACANTE

1 membro de profesorado sector B

VACANTE

1 membro do PAS

Begoña Álvarez Carpintero

1 membro do alumnado

VACANTE

Comisión de Validacións:

3 membros do profesorado sector A (1 por grao)

Rosalía Rodríguez Vázquez

María José Corvo

Miguel Cuevas Alonso

1 membro de profesorado sector B

VACANTE

2 membros do alumnado

VACANTE

VACANTE

Comisión de Laboratorios Docentes e Aulas Informáticas:

4 membros do profesorado con docencia nos laboratorios ou nas aulas informáticas.

Miguel Cuevas Alonso

Susana Cruces Colado

Esperanza Rama Martínez

Joan Miquel Vergés

2 membros do alumnado

VACANTE

VACANTE

Comisión de Calidade (só membros electos):

3 representantes do PDI (1 por grao)

Ana Luna Alonso

Ana Bringas López

María del Carmen Cabeza Pereiro

3 representantes do alumnado (1 por grao)

VACANTE

VACANTE

VACANTE

1 representante do PAS

Belén Otero Rey